

2 CENTESIMI

Pređiroba za Monarchia
naše 4 K za 3 mesece.
Pošiljal troj 2 pare.

Abbonamento per la
Monarchia: Corona 4
per 3 mesi. Un singolo
numero 2 cent.

Abbonamento für die
Monarchie vierteljährig
4 K, einzelne Nummer
2 Heller.

OMNIBUS

2 HELLER

Za vrštenje objava u
Meloni opusku 2 plaća
se za svaki ris 2 pare
Najmanja pristojba 30 p.

Per le inserzioni d'ovvini
nel «Notiziario d'affari»
si paga per ogni parola
2 cent. Taxa minimale
30 centesimi.

Jedes Wort im «Kleinen
Anzeiger» kostet 2 h.
Die Mindestgebühr 30 h.



Izrazi svaki dan osim nedjelje i svotka
u 11 ura prije podna.

Esce ogni giorno eccettuato le dome-
nica e festa alle 11 ant.

Erscheinet täglich außer an Sonn- und
Feiertagen um 11 Uhr Vormittag.



Uprava i uredništvo — Administration e redazione — Administration und Redaktion: Tiskara LAGINIA i dr. prije J. Krmpotić i dr., PULA — Via Giulia br. 1.

Nei primordi del medioevo.

Non creda il lettore che gli vogliamo dare un trattato di storia dei primordi del medioevo, basta che egli miri la lotta nazionale diretta da certi italiani nell'Istria contro i croati, e s'accorgerà tosto che al giorno d'oggi, nel principio del XX secolo, l'Istria si trova, mercè l'agire di tali italiani, nei primordi del medioevo.

Che cosa vale parlare ai nostri avversari degli effetti della rivoluzione francese sullo spirito delle nazioni in Europa, che cosa vale spiegare a loro le grandi questioni sociali che agitano l'Europa e che s'innalzano al di sopra delle nazioni, che cosa vale parlare a loro di progresso, di vera civiltà e di vera moderna lotta nazionale, la quale consiste in ciò, che ogni nazione cerca di svilupparsi in sé stessa e non di snazionalizzare gli altri?

Tutta l'attenzione dei nostri italianissimi è rivolta all'unico scopo di snazionalizzare il nostro popolo e in ispecie la nostra gioventù. Ed essi sanno investire questo loro barbaro agire con tante e sì belle frasi altisonanti da far credere, e al francese profano delle nostre condizioni, che in realtà nell'Istria gl'italiani non hanno nemmeno scuole popolari e vengono calpestati dai croati i quali godono la manna del cielo che il provvido governo austriaco loro offre. E questa barbara lotta dura tuttora. La evidente realtà dei fatti, i grandi avvenimenti politici e il ravvedimento di alcuni celebri uomini politici d'Italia, i quali non credono più alle folle di prima, non riuscì a rissavire gli avversari. Intere città e villaggi ove non vive un italiano, sono per loro italiane e col terrore, coll'inganno, col delitto, col spargere l'ignoranza e l'odio fraterno, cercano tutti i modi di snazionalizzare il nostro popolo. Nei paesi poi ove tale snazionalizzazione non può così facile accadere, essi procurano di tenere il popolo nella più crassa ignoranza, gli confondono la testa con erronee dottrine e procurano che spiti sulla propria nazione. Col contadino croato, essi sanno pure parlare in croato, ma gli dicono che egli è semplicemente istriano, e non croato e che deve tenere con loro (con gl'italiani) quali buoni istriani. Gli si dice che sotto il croato pagherà delle imposte favolose ecc. ecc. Fa davvero schifo questa indegna commedia, tanto più che a capo di questi oscurantisti e barbari stanno avvocati, medici e sacerdoti italiani o sedicenti italiani i quali poi tutti colla faccia tosta ti parlano della loro civiltà, del loro progresso e della nostra barbarie. E così che si spiega lo strano fenomeno che Cherso, Lussinpiccolo, Lussingrande, Oserso, Lovrana e tante altre comuni ancora sono tuttora «italiane». Ora come si può parlare di una vera pace nazionale quando i nostri avversari considerano come loro base l'italianità di queste comuni, nel mentre i croati fanno e faranno di tutto per liberarle della loro innaturale posizione. I rinnegati, che non hanno una goccia di sangue italiano nelle loro vene e che vogliono essere italiani patentati, che sono quindi tanti gianizzeri, sono il maggior ostacolo alla pace fra gl'italiani

e i croati nell'Istria. Fortuna però che molti onesti e benpensanti italiani cominciano ad aprire gli occhi e conobbero molti di questi tali dei quali ora rifugono. Debellati i gianizzeri, la pace sarà conclusa.

NOTIZIE.

Locali.

Vi dovrete vergognare!

«Il Giornale» prende per contraddizioni le nostre sincere intenzioni per un vero accordo italo-croato, e cita le sinistrate famose elezioni comunali di Cherso! Signori miei, se avete ancora un poco di pudore, vi dovrete vergognare di quelle elezioni e non ancora menarne vanto e con la faccia tosta dirci come abbiamo noi tanto coraggio di pretendere nostro quel comune. Lo abbiamo detto e lo ripeteremo sempre a Cherso, Lussino e in alcune altre città dell'Istria non v'esistono veri italiani, ma croati italianizzati. Meno male se questi tali vorrebbero essere considerati quali italiani, ma il peggio si è che essi mettono in opera tutti i mezzi, anche quelli che cozzano colla legge morale, per snazionalizzare il nostro popolo, col negargli ogni diritto, e cacciare da ogni dove la sua lingua. Simili barbari come sono alcuni grandi italiani in sé o cioè difficilmente si trova, e con tali esseri nemmeno idea, finché sono così fanatici, parlare di pace. Ripetiamo: volete essere italiani, nessuno ve lo proibisce, ma lontano le mani dalla snazionalizzazione. Distruggete le scuole della «Lega» in luoghi croati, fate capire voi italiani ai vostri Pogačnici, Stanič, Martinčić, Nikolič, Bajčić e comp. bella che la via da loro seguita è del tutto sbagliata, e allora verremo a qualche fatto concreto. Noi sappiamo che ciò non lo farete e quindi sarà il nostro dovere di lavorare per il nostro popolo e stendere la mano al buon popolo italiano amante della pace.

Incendio.

Ieri sera alle 9^{1/2}, all'ufficio di polizia si annunciò che la casa in via Dante 5, scoppiò il fuoco. Fino che vennero ivigili il tetto era già bruciato e crollato.

Spento il fuoco si vide che il piano e la soffitta furono totalmente distrutti.

Nella casa abitavano i proprietari coniugi Ciapek la di cui casa e mobiglie erano assicurate per cor. 15.440 e gl'inquilini coniugi Trojan e Lina con due subinquilini la di cui roba andò tutta distrutta e non era assicurata.

La causa dell'incendio è ignota.

Ciò che si perde e si trova.

Ieri dopomezzogiorno alla guardia di piantone dinanzi i bagni pubblici (Tivoli) venne annunciato che nel bosco presso Valle Galante si trova un bauletto. Si constatò indi che quello era il bauletto che 2 mesi fa venne a mancare dalla stazione ferroviaria e l'amministrazione delle ferrovie dovette pagare 150 cor. d'indennizzo. Dal baule mancavano i spallini, nel mentre che i documenti erano al loro posto. I documenti portano il nome L. Mosettig Maschinenleiter.

Venae pure rinvenuto un fazzoletto con ricamo rosso nuovo. Venne perduta una collana d'oro del valore di cor. 40.

CORRISPONDENZE.

Le elezioni comunali.

Cherso, 30 luglio 1908.

Per giudicare ancora meglio le passate elezioni elettorali, bisogna sapere che questa si fa la prima volta che il nostro popolo andò alla lotta. Finora i cosiddetti italiani di Cherso, cioè i quattro spiantati signorotti d'una volta (vlastela) con alcuni contadini indebitati presso i signori decidevano soli i destini di questo disgraziato comune. Ora se si considera la grande lontananza dei villaggi e il grande numero dei nostri elettori il quale in realtà nel III corpo sorpassava di molto gl'avversari, ma molti elettori furono barbaramente respinti e molte nostre valide procure non vennero riconosciute per tali, noi siamo soddisfatti della vittoria morale riportata dal nostro popolo, e siamo sicuri della vittoria reale che a suo tempo accadrà. Per momento la vecchia manovra dei tiranni che sono al crollo del loro potere, ha giovato ma un'altra volta faremo i conti diversamente e con altri osti.

Il pensiero della riscossa nazionale non si distrugge più, esso vive e s'allarga lasciando sconfitti tutti i tiranni. Non avete nessuna ragione di consolarvi infelici «cavalotti», ma voi forzosamente ridete per ingannare se stessi. Magro conforto!

Varie.

Dimostrazione magiara a Fiume.

Li 29 luglio arrivò a Fiume la squadra austriaca e vi rimane fino lunedì 3 corr. Nel porto si trova pure il piroscavo «Orsova» della società «Adria». Finora mai si vide che una società di piroscavi facesse delle dimostrazioni con iscrizioni sulle bandiere. Il primo caso accadde ierialtro a bordo dell'«Orsova». Sull'ultimo albero del piroscavo fu innalzata una bandiera tutta ungherese col solo stema ungherese, attorno lo stema una serto di fiori verdi e coll'iscrizione sotto lo stema: Magyar Teuger (il mare magiario). È sintomatico che questa dimostrazione fu incensata la prima volta alla presenza della squadra austriaca.

HRVATSKA STRANA.

VIESTI.

Mjesto.

+ Mate Bogetić.

Na drugom mjestu našeg lista oglasena je smrt Mate Bogetića Antonovog iz Premanure, nečaka pok. Luke. U osam samih dana dva groba, dvie velike žalosti za onu obitelj, kojoj Bog dao da podnese što lakše teške te udarce. Sproved je danas u četiri po podne.

Izlet u Trst.

Kako smo jučer javili, sutra osam dana, dne 9. augusta, prirediti ćemo iz Pule u

Trst izlet sa posebnim vlakom. Preporučamo našem narodu da nas dodje što više moguće. Odlazak je iz Pule na 5^{1/2} u jutro, na 9 sati je dolazak u Trst. Putem će se pridružiti i sokolska glazba iz Buzeta.

Na 10^{1/2}, je svečani sastanak u «Narodnom Domu», na kojem će govoriti izabrani govornici. Na podne razdiele se gostovi po gradu po raznim gostionama na objed.

Popodne na 3^{1/2}, svi ćemo se skupiti pred «Narodnim Domom» u Trstu, te ćemo se uputiti sa buzetskom sokolskom glazbom i sa nabrežinom glazbom u Rojan gdje počinje na 4^{1/2}, velika pučka zabava (fondo Exner). Predsjednik «Narodne radničke organizacije» u Trstu g. dr. Josip Mandić držati će prigodni govor, iz kojega će se razviti zastava. Na to će zapjevati razna pjevačka društva, uz pratnju dviju glazba himnu «Narodne radničke organizacije». Slijedi zatim slobodna zabava i ples.

Biti će priskrbijeno za jelo i za piće, krasna rasvjeta itd. Taj dan će izati i. broj lista «N. D. O.» pod imenom «Narodni Delavec».

Ulazina na zabavu je 40 para po osobi. Ciena za željenicu iz Pule u Trst i natrag neće biti veća od 4 K, točno javiti ćemo u drugom broju.

Velika pučka svečanost.

Sutra, 2. augusta na 5 sati po podne počinje u vrtu «Narodnog Doma» velika pučka svečanost koju priređuje «Narodna radnička organizacija» Ulazina je samo 20 para (helera) te je stoga omogućeno svima da dodju na tu zabavu, čija čista korist idje za nemodne i besposlene radnike. Svirati će vojnička glazba. Pjevati će se i plesati na otvorenom. A biti će još i drugih vragolija.

Sjednica odbora političkog društva za Hrvate i Slovence u Istri.

Buduća redovita sjednica odbora našega političkog društva održati će se sutra na 2 sata po podne u Pazinu.

Očekujemo da svi odbornici pristupe na sjednicu pošto se imade raspravljati o vrlo važnim pitanjima tieućih se predstojećih zemaljskih izbora.

Braća Sokoli!

Podpisani odbor javlja vam za vaše znanje i ravnanje slijedeće:

1. Obzirom na to, da je prijašnji odbor donekle zanemario društveno poslovanje te su zaostale velike svote neuplaćene članarine, umoljavaju se sva braća članovi, da svoju članarinu po mogućnosti čim prije podmire i time veliki trud blaginiku bratu Pavloviću olahkote.

2. Budući će 7. i 8. septembra o. god. biti sokolski slet na Sušaku i posvećenje sokolskog barjaka, to su umoljena sva ona braća koja žele sudjelovati, da dodju redovito na vježbe, koje će početi ovog ponedjeljka 3. o. mj. Vodstvo prazueo je za sada brat Perko.

3. Svi članovi, koji su si iz društvene knjižnice izposudili knjige, umoljeni su da iste čim prije vrate, radi sastava inventara. Knjižničar i upravitelj jest br. Perčello. Končno apeliramo na vašu bratsku

Karte za put u Trst mogu se kupiti već danas.

Hotel i reštauracija, Pula, via Kandler, 47.

Nanovo obnovljeno i ukusno uredjeno. — Sobe čiste. — Cijena umjerena.

ljubav i slogu, te na neutrudivi rad u čast našeg sokola i u slavu naše domovine.

Zdravo!

Odbor «Prvog Istar. Sokola».

Pula, 28. Julija 1908.

Narodni darovi.

Za Društvo sv. Cirila i Metoda primili smo:

Ivan Stari sakupio u Medulinu K 130
Zadnji izkaz 1054'46
Ukupno 1055'76

•Materinska Rieč.

Primiti smo do sada tri broja vlogovog našeg lista u republici Argentini. U svakom broju donasa po jedan članak pisan u španjolskom jeziku. U broju od 9. pr. mj. donasa vruc pozdrav Argentinacima koji slave dne 9 Julija uspomenu oslobodjenja (9/7 1816).

Uredništvo i uprava Rosario de Sta. Fe Espana 986, repub. Argentina. Predplata za cedu god. 10 K, za 3 mjeseca 3 K.

DOPISL

Njemei na sudu.

Buet, 26. 7. 1908.

U vieku smo novinstva i najsvršenije organizacije, a naše šire obćinstvo nezna, koje činovnike imademo ovdje. Nepoznati i omalovaziti činovništvo, kakvo da bilo, nije pametno ni taktično; ono je tu za narod, pak koji su pozvani, i tako sretni, da mogu govoriti i odlučivati za i u ime naroda, ti pogotovo valja da poznadu u brk i dušu sve činovnike zastupanog puka. Za danas evo par čatnih imena iz našeg suda. Prvi: Dr. Ljudevit vitez plem. Schrott, c. kr. kotar. sudac; drugi: Dr. Otto Weinberger, c. k. adjunt; treći: (sada odsutan) Dr. Šćitimir Dolenc.

Prva dvojica gospode nedugo je, da služe narodu ovdje i božici Pravde. Gle, dah ih u njihovu uredu licem u lice i pomislih: ti nisu naši; a kad stadoše — hrvatski govoriti, razumih i spoznah, da su gospoda sa sjevera te braća onog si-lovitog naroda, što širi svoja uda od Sjevernog do Jadranskog i Crnog mora.

Prije njih službovaše u nas c. k. sudac, Henrik Stepančić, pristavi gg.: Rudolf Šterle, J. Ferjančić, Gjurjo Corazza. Bili i otišli.

Doati! Neću dalje pisati ni promišljati; čitateљи moji imadu izaista svoju glavu, pak prepuštam njima, da si ju promišljajuć — razbijaju.

Razne.

Ustoličeanje župnika.

Sutra je dakle svečano ustoličeanje novoizabranog župnika veleč. g. Santića u Kašteliru. Kaštelirci i okoličani pozvani su, da u velikom broju prisustvuju svetom činu u jutro a zapodne na velikom koncertu koji će se držati uz sudjelovanje glazbe, paljenje umjetnik vatra itd.

Obćinski izbori u Kastvu.

Od dne 27. pr. mj. do 24. augusta izložene su kod obć. glavarstva u Kastvu obćinske izborne listine. Doba kada se budu imali provesti izbori za novo obć. zastupstvo biti će posebice oglašeni.

Hrvati u Americi.

Iz Fort Bragg, Cal. (Nort Amerika) pišu nam da su tako osnovali: «Istrijansko dobrotvorno društvo Srce Isusovo», od-sjek 360. «Narodne hrvatske zajednice». Dne 5 Julija bilo je svečano konstituiranje društva, u jutro se obdržala sv. misa i

blagoslov zastave sa Pres. Srcem Isusovim. Cvalo i napredovalo!

Vlastnik i izdavač: Tiskara LAGINJA i DR.
Odgovorni urednik: ANTE BELANIC.



Dne 31. Julija, providjen svetotajstvi naše svete vjere, u 34 god., poslie teške bolesti podnešene kršćanskom ustrpljivošću, predao je Bogu svoju plemenitu dušu

Mate Bogetić od Antona posjednik u Premanturi.

Sprovod će mu biti danas 1. tek. na 4 sata poslie podne.

Premantura, 1. augusta 1908.

Tugujuća obitelj.

Comunicati.º)

Fra i lavori di ristauo del palazzo di città figuravano — preventuati dei lavori da bandaio per l'importo di circa corone 3000. Il lavoro fu assegnato ad un bandaio della piazza, senza che il Comune, il quale dirige i suddetti lavori, aprisse una pubblica asta.

Io non so spiegarvi come un lavoro di tal importanza lo si assegna così alla breve — mentre il signor Dott. Stanich quale preside della Giunta Amm. sa che tal lavoro non si può assegnare che a mezzo pubblica asta. Perché domandiamo ora il signor Preside della Giunta Amm. Dott. Stanich non osserva questa irregolarità dei suoi subalterni?

I. Slamich
maestro bandaio.

Alla lettera aperta della Direzione dell'Associazione Italiana di Beneficenza in Pola, inserita quale comunicato sul «Giornaleto di Pola» di data 29 corr. rispondo quanto segue:

La proposta onorifica di rimettere ad un arbitraggio la nostra vertenza potrebbe riguardare un socio, ma non fa al caso mio, non essendo io più socio di cotesta Istituzione, e, tale beneficio devo lealmente declinare.

In ogni modo l'arbitro, nel nostro caso, sono io che assumo tutta intiera, alla luce del sole, la responsabilità delle mie azioni ovunque venissero impugnate.

Il fatto testè emerso pubblicamente dell'ingerenza indebita e vergognosa, di cotesta Spett. Direzione, nei fatti miei privati, ed il fatto eziandio ch'io non ho potuto ridurla ad ottemperare al più elementare dei doveri civili squallificato affatto cotesta Direzione.

Di fronte a tanta dificienza morale non sa rebbe più decoroso per me d'insistere ulteriormente quindi, per carità di Patria dichiaro chiusa la disgustosa vertenza.

Graziadio Cicuto
regnicoło.

*) Per questi articoli la redazione non assume altra responsabilità tranne quella rotata dalla legge

OLOVKE

u korist družbe sv. Cirila i Metoda dobivaju se u

tiskari Laginja i drug. u Puli

prije (J. Krmpotić i dr.)

uz cenu od 2 do 10 para.

Mali oglasnik. Piccolo notiziario.

KOZMOS-MOTOR na benzinu oli sirovo ulje od 2 konjske sile i napred jesu naj-prikladniji za poljodjelstvo i obrt prodnje i stavlja pod garanciju. Ivan Božić, Dolina, pošta Grafenstein. 143

SLANE RIBE, jeftino i dobro ulje, fino i ukusno vino, dobiva se samo kod Antona Dominisa u Puli, via Marianna 7. 138

PESCE SALATO, buon olio e a buon mercato, fino e saporito vino, si può acquistare solamente da Antonio Dominis, Pola, via Marianna 7. 138 a

IZGUBLJENO. Na 26. Julija na večer izgubljena je novčarka sa svotom od K 70 u banknotama i K 4 u srebru. Poštini nalaznik neka preda novčarku sa novcima uredništvu lista. 142

TRAŽI SE poslovođu za Konsumno društvo u Puli (Kroncija). Upitati se u uredništvo našega lista. 140

PRODAJE SE bieloj izvrstnog vina iz Pazinšćine, vlastiti proizvod, prodava se i na malo uz nisku cijenu. Popitati se kod «Omnibus». 141

PRODAJE SE svake vrsti bačava i bačvica, tisak za vino, a eventualno i cjeli vinski dobro upućeni posao, sa ogromnom klijentelom. Upitati se kod uredništva našega lista. 139

TRAŽI SE naučnik za knjižaru i papiricu I. Novak u Pazinu. Zahtjeva se poštenje i lepi rukopis. 138

VENDONSI botti d'ogni qualità e grandezza, torchi per vino e eventualmente un'intera azienda di vini benissimo incamminata con una grandiosa clientela. Informarsi presso la redazione del nostro giornale. 139 a

VENESEI nella tipografia Laginja e comp. via Giulia i vecchi giornali a 8 soldi il chilogramma. 86 a

PRODAJE SE u tiskari Laginja i dr. via Giulia i stare novine po 8 novčića kilogram. 86

Trgovcima i raznim gospodarskim društvima na znanje: U našoj Narodnoj Tiskari Laginja i drug. mogu se dobiti razne trgovnačke i zapisničke knjige uz jeftinu cijenu. 52

Avviso di trasloco.

La Cappelleria

alla Città di Gorizia

di Antonio Pistorelli
si è TRASLOCATA
in Via Sergia N. 67

dirimetto gli uffici del «Giornaleto» come pure la rappresentanza della Tintoria in manufatture d'ogni genere
 lavatura, pulitura a secco di Federico Maule in Trieste.

PEKARNA

Ljudevit Dekleva

Via Campo Marzio br. 5 — Podružnica Via Veterani br. 1.

Prodaja svježeg kruha tri puta na dan.

Direktna poslužba u dom i u javne lokale,
Prodaja svakovrstnog brašna iz najboljeg mlina po dnevnoj cijeni.
Poslužba brza i točna.

PANIFICIO

Lodovico Dekleva

Via Campo Marzio N. 5 — Filijale Via Veterani N. 1.

Vendita pane fresco tre volte al giorno.

Servizio diretto a domicilio e nei pubblici locali.
Vendita farine d'ogni qualità dai migliori mulini a prezzi di giornata.
Servizio celere e inappuntabile.

ISTARSKA POSUJILNICA u PULI

Prima zadrugare, koji uplećuju sadružnik dielova jedan ili više po krana so.

Prima novac na štednju od svakoga, ako i nije član to plaća od istoga 4 1/2% disto bez ikakvog odbitka.

Vraća na štednju uložene iznose do 1000 K bez predhodnog odkaza, a iznose od 1000 K ako se nije kod uložena suglasno ustanovila vodi li manji rok sa odkaz, uz odkaz od 3 dana.

Zajmovo (posude) daje samo zadrugarom, i to na hipoteku i sadružnice uz garanciju.

Uredovni sati svaki dan od 9—12 sati prije podne i 3—6 sati poslie podne; u nedjelju i blagdane zatvoreno.

Društvena pisarna i blagajna nalazi se u viale Carrara vlastita kuća (Narodni Dom) prvi pod deano, gdje se dobivaju pobliže informacije.

Ravnateljstvo.